

Antrag für eine AGROLA-Tankkarte „energycard“

Firma		Vorname	Nachname
Adresse		PLZ / Ort	
E-Mail Adresse		Telefon	
Monatslimite in CHF	Prägungszeile (max. 25 Zeichen)	Kilometerabfrage	
		<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	
Gewünschter Produktcode	<input type="checkbox"/> 01 - Alle Produkte <input type="checkbox"/> 02 - Nur Treibstoffe, AdBlue und Motorenöle <input type="checkbox"/> 03 - Nur Treibstoff-Benzine (ohne Diesel, Diesel Cleanline und AdBlue) <input type="checkbox"/> 04 - Nur Diesel, Diesel Cleanline und AdBlue <input type="checkbox"/> 05 - Nur Bleifrei 95 <input type="checkbox"/> 06 - Nur Bleifrei 98 <input type="checkbox"/> 07 - Nur Waschen <input type="checkbox"/> 08 - Nur Treibstoffe, AdBlue, Motorenöle oder Waschen <input type="checkbox"/> 09 - Nur Treibstoff-Benzine oder Waschen <input type="checkbox"/> 10 - Nur Diesel/Diesel Cleanline, AdBlue oder Waschen		
Gewünschte Abrechnung	<input type="checkbox"/> Lastschriftverfahren (LSV) <input type="checkbox"/> E-Bill (Rechnungssteller «winarco» aktivieren) <input type="checkbox"/> Rechnung via E-Mail <input type="checkbox"/> Papierrechnung		
Sprache	<input type="checkbox"/> Deutsch <input type="checkbox"/> Französisch <input type="checkbox"/> Italienisch <input type="checkbox"/> Englisch		
Zahlungsfrist	30 Tage		
Bemerkungen			
Ort / Datum	Unterschrift		

Dieses Formular vollständig ausgefüllt und unterzeichnet per E-Mail (info@traveco.ch) oder per Post an TRAVECO Transporte AG, Tankkarten, Kornfeldstrasse 4, 6210 Sursee einzureichen. Die Lieferfrist beträgt ca. 5 Tage.

Wird von TRAVECO ausgefüllt:

Kundennummer	Kartennummer	CRM	Bestellung ausgelöst am:
		<input type="checkbox"/>	





Allgemeine Geschäftsbedingungen AGROLA energy card (AGB Aec)

§ 1 Vertragsgegenstand

Die AGROLA energy card («Aec») ist eine Kundenkarte für den bargeldlosen Bezug von AGROLA Waren und Dienstleistungen an AGROLA Tankstellen inkl. zugehörigem Shop und weiteren Akzeptanzstellen. Der AGROLA energy card Ring («Aec Ring») besteht aus der AGROLA AG, den Tankstellenbetreibern und dem Kartenhalter («Aec Kunde»). Das Vertragsverhältnis zwischen dem Tankstellenbetreiber und dem Aec Kunden entsteht nach Annahme des eingereichten Kartenantrages beim Tankstellenbetreiber (sog. «Ausgabestelle»). Die Aec ist persönlich, unübertragbar und steht im Eigentum der Ausgabestelle. Soweit aus den AGB Aec nichts Anderes hervorgeht, ist unter der Ausgabestelle derjenige Tankstellenbetreiber zu verstehen, der dem Aec Kunden die Aec ausgeben hat. Setzt der Kunde die Aec zum Bezug von AGROLA Waren und Dienstleistungen innerhalb des Aec Rings bei einer Tankstelle (sog. «Annahmestelle») ein, handelt er als direkter Stellvertreter der Ausgabestelle. Aus Gründen der Lesbarkeit wird bei allen Bezeichnungen die männliche Form gewählt.

§ 2 Limiten

Die Ausgabestelle setzt für jede Aec aufgrund der persönlichen Verhältnisse des Aec Kunden eine Kartenlimite fest. Diese Limite kann durch die Ausgabestelle jederzeit abgeändert werden. Mit der Aec sind pro Tag max. vier Bezüge im gesamten Aec Ring möglich. Bei einer versuchten Überschreitung der maximalen Anzahl Bezüge wird die Aec dauerhaft gesperrt.

Der Bezug von nicht-treibstoffbezogenen AGROLA Waren im Shop ist auf maximal CHF 200.– pro Einkauf beschränkt. Ausgenommen von dieser Limite sind Produkte aus autonahen Warengruppen wie z.B. Vignetten oder Autopflegeprodukte. Bezüge sind nur in AGROLA Tankstellen inkl. zugehörigem Shop möglich. Die Aec berechtigt nicht zum Bezug von Bargeld, Lotterietartikel und Online Guthaben (wie z.B. paysafecard oder Apple Gutscheine).

§ 3 Kartennutzung

Nach angenommenen Kartenantrag durch die Ausgabestelle erhält der Aec Kunde die Aec und den zugehörigen PIN Code separat per Post zugestellt. Der PIN Code wird zufällig generiert und ist nur dem Aec Kunden bekannt. Der Kunde legitimiert sich durch Verwendung der Aec mit PIN Code. Wer die Aec mit korrektem PIN Code verwendet, wird als rechtmässiger Besitzer anerkannt. Einen allfälligen aus dem Nichterkennen von Legitimationsmängeln und Fälschungen resultierenden Schaden trägt der Kunde, sofern den jeweiligen Tankstellenbetreiber kein grobes Verschulden trifft. Der Kunde anerkennt im Rahmen dieser Bestimmung sämtliche Waren- und Dienstleistungsbezüge sowie den jeweiligen an der Tankstelle angegebenen Säulenpreis und die auf der Quittung registrierte Treibstoffmenge. Ein allfälliger auf der Aec hinterlegter Rabatt für AGROLA Waren und Dienstleistungen kann nicht mit Aktions-Rabatten kumuliert werden. Wird bei Bezahlung mit der Aec gleichzeitig ein Aktions-Rabatt eingelöst, wird immer der höhere Rabatt berücksichtigt («Best Price-Prinzip»). Der Aec Kunde kann kostenlos eine Zusatzkarte mit separatem PIN Code beantragen. Der Aec Kunde haftet für sämtliche Bezüge mit der Zusatzkarte und sorgt für die Einhaltung der AGB Aec durch den Benutzer der Zusatzkarte. Beanstandungen bezüglich AGROLA Waren oder Dienstleistungen müssen der Ausgabestelle unverzüglich mitgeteilt werden.

§ 4 Rechnungsstellung

Der Aec Kunde erhält jeden Monat seine Bezüge von der Ausgabestelle in Rechnung gestellt. Die Ausgabestelle kann für die Rechnungsstellung den im Kartenantrag ausgewiesenen Unkostenbeitrag erheben. Der entsprechende Rechnungsbetrag ist ohne Abzug bis spätestens 15 Tage ab Rechnungsdatum zu bezahlen. Es wird keine Kreditoption gewährt. Der Kunde hat die Rechnung umgehend nach Erhalt zu prüfen. Beanstandungen zur Rechnungsstellung müssen bis spätestens 15 Tage nach Rechnungsdatum schriftlich bei der Ausgabestelle eingegangen sein, ansonsten gilt die Rechnung als genehmigt. Die Ausgabestelle kann ihre Forderungen mit Forderungen des Aec Kunden ohne Rücksicht auf die Fälligkeit verrechnen. Bei Rückforderung oder Rückgabe der Aec sind sämtliche ausstehenden Rechnungsbeträge zur sofortigen Zahlung fällig. Bei Zahlungsverzug werden dem Aec Kunden Mahn- und Inkassospesen sowie der gesetzliche Verzugszins auf dem ausstehenden Saldo belastet. Eingegangene Beanstandungen zu AGROLA Waren oder Dienstleistungen entbinden den Aec Kunden nicht von der Pflicht zur Bezahlung der ausstehenden Rechnungsbeträge.

§ 5 Sorgfaltspflichten

Der Aec Kunde ist verpflichtet, die Aec und den dazugehörenden PIN Code besonders sorgfältig und voneinander getrennt aufzubewahren. Der PIN Code ist geheim zu halten. Der Kunde hat die Aec vor Diebstahl oder Verlust zu schützen und der Ausgabestelle den Diebstahl oder Verlust umgehend mitzuteilen. Der Aec Kunde haftet für missbräuchliche Bezüge bis zur Bestätigung der Verlustmeldung durch die Ausgabestelle. Die Bestätigung erfolgt während den Büroöffnungszeiten der Ausgabestelle so schnell wie möglich. Für den Ersatz einer verlorenen, gestohlenen oder beschädigten Aec kann eine Gebühr erhoben werden. Der Kunde muss der Ausgabestelle sämtliche Änderungen der im Kartenantrag oder später gemachten Angaben (z.B. Namens-, Adress- oder Kontoänderungen) unverzüglich schriftlich mitteilen.

§ 6 Haftung

Die Haftung sämtlicher Tankstellenbetreiber im Aec Ring für direkte oder indirekte Schäden, die aus der Verwendung der Aec im Aec Ring entstanden sind, wird im gesetzlich zulässigen Rahmen ausgeschlossen. Keiner dieser Tankstellenbetreiber haftet für die missbräuchliche Verwendung der Aec, für die mit der Aec bezogenen AGROLA Waren oder Dienstleistungen oder für die derzeitige Verwendbarkeit der Aec im Aec Ring. Der Aec Kunde hat keinen Anspruch auf Schadenersatz aufgrund technischer Störungen oder Betriebsausfälle, wodurch die Verwendung der Aec verunmöglicht wird. Kann der Aec Kunde aus technischen oder anderen Gründen nicht mit der Aec bezahlen, muss er den geschuldeten Betrag mit einem anderen Zahlungsmittel begleichen. Die AGROLA AG haftet unter keinen Umständen für direkte oder indirekte Schäden aus der Verwendung der Aec oder für Streitigkeiten zwischen dem Kunden und einem Tankstellenbetreiber im Aec Ring.

Der Aec Kunde haftet für sämtliche Bezüge bis zum Eingang seines schriftlichen Widerrufs seines Kartenvertrages bei der Ausgabestelle bzw. bei Rücksendung der Aec bis zu deren Eingang bei der Ausgabestelle.

§ 7 Änderungen der AGB

Die AGB Aec können jederzeit abgeändert werden. Diese werden dem Kunden frühzeitig und auf schriftlichem Weg (z.B. Brief, E-Mail) bekannt gegeben und gelten durch den Aec Kunden ohne schriftlichen Widerspruch bei der Ausgabestelle innert Monatsfrist als genehmigt. Die aktuelle Version der AGB Aec können jederzeit unter www.agrola.ch/agb eingesehen werden.

§ 8 Salvatorische Klausel

Die Nichtigkeit oder Ungültigkeit einer Bestimmung dieser AGB Aec berührt die Gültigkeit der übrigen Bestimmungen nicht. Die nichtige oder ungültige Klausel ist durch eine gültige Bestimmung zu ersetzen, die dem Sinn und Zweck der nichtigen oder ungültigen Klausel möglichst nahekommt.

§ 9 Vertragsbeendigung

Das Vertragsverhältnis ist unbefristet und kann durch den Aec Kunden oder die Ausgabestelle jederzeit und ohne Wahrung einer Kündigungsfrist schriftlich oder durch Rücksendung der Aec an die Ausgabestelle aufgelöst werden. Der Kunde hat der Ausgabestelle mit der Vertragsauflösung sämtliche Aec umgehend und unaufgefordert zurückzugeben. Sofern das Vertragsverhältnis nicht vorgängig aufgelöst wird, ist die Aec bis zum aufgedruckten Verfalldatum gültig. Ohne Gegenbericht stellt die Ausgabestelle dem Aec Kunden vor Ablauf des aufgedruckten Verfalldatums unaufgefordert eine neue Aec zu. Die Ausgabestelle kann die Aec jederzeit ohne Angabe eines Grundes und ohne Vorankündigung sperren oder zurückfordern.

§ 10 Gerichtsstand/Anwendbares Recht

Für Streitigkeiten aus diesen AGB Aec gilt als Gerichtsstand der jeweilige Sitz der Ausgabestelle, sofern nicht zwingend ein anderer Gerichtsstand vorgeschrieben ist. Das Vertragsverhältnis untersteht ausschliesslich schweizerischem Recht.

Gültig ab 1. November 2021

Hinweise zum Datenschutz AGROLA energy card

Wir, die AGROLA AG und die kartenausgebende LANDI, nehmen den Schutz Ihrer persönlichen Daten sehr ernst und halten uns streng an alle geltenden Gesetze und Vorschriften zum Datenschutz in der Schweiz.

Die im Rahmen des Kartenantrages vom Kunden erfassten Daten (z.B. Name, Adresse, Kontaktinformationen) werden für die Vertragsabwicklung gespeichert und verwendet. Die personenbezogenen Daten werden innerhalb des Aec Rings erhoben und an die kartenausgebende LANDI weitergeleitet. Im Zuge der Vertragsabwicklung werden sämtliche für die Bonitätsprüfung und weitere Auskünfte benötigten Informationen bei den zuständigen Stellen eingeholt und als Entscheidungsgrundlagen für den Vertragsschluss herangezogen. AGROLA und die Ausgabestelle beauftragen Dritte mit der Kartenproduktion und der Kartenverarbeitung (z.B. Zahlungsautorisierung, Rechnungsstellung, zusätzliche Services wie energy club) sowie dem Betrieb der Infrastruktur. Die Dritten sind vertraglich dazu verpflichtet, geltende Datenschutzbestimmung organisatorisch und technisch einzuhalten und den Schutz von personenbezogenen Daten jederzeit zu gewährleisten. Die erhobenen Kundendaten können zur Weiterentwicklung der Marke AGROLA sowie für Marketingzwecke im Aec Ring geteilt werden. Eine Weitergabe der personenbezogenen Daten an andere, nicht in diesen Bestimmungen erwähnte Dritte, findet nicht statt.

Der Karteninhaber hat jederzeit das Recht, die Einwilligung auf Werbung schriftlich bei der jeweiligen Ausgabestelle gemäss Kartenvertrag zu widerrufen. Die vorliegenden Hinweise zum Datenschutz wurde am 1. März 2021 in Kraft gesetzt, resp. aktualisiert. Die AGROLA behält sich vor, die Datenschutzhinweise bei Änderungen gesetzlicher Vorgaben, bei ändernden Geschäftsanforderungen oder ändernden Prozessen anzupassen.

Durch die Unterzeichnung des Kartenantrags erklärt sich der Kunde mit den vorliegenden Datenschutzhinweisen einverstanden.